

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30694631									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
„Achtung! Erstickungsgefahr – Halten Sie dieses Kissen von Säuglingen und Kleinkindern fern.“	"Warning! Choking Hazard - Keep this pillow away from infants and small children."	"Danger! Risque d'étouffement – Gardez cet oreiller hors de portée des nourrissons et des jeunes enfants.	"Pericolo! Pericolo di soffocamento: tenere questo cuscino lontano dalla portata di neonati e bambini piccoli.	"Gevaar! Verstikkingsgevaar – Houd dit kussen uit de buurt van baby's en jonge kinderen."	"¡Peligro! Peligro de asfixia: mantenga esta almohada fuera del alcance de bebés y niños pequeños".	"Nebezpečí! Nebezpečí udušení – Udržujte tento polštář mimo dosah kojenců a malých dětí."	"Opasnost! Opasnost od gušenja – ovaj jastuk držite dalje od dojenčadi i male djece."	»Nevarnost! Nevarnost zadušitve – To blazino hranite stran od dojenčkov in majhnih otrok.«	"Veszély! Fulladásveszély – Tartsa távol ezt a párnát csecsemőktől és kisgyermekektől."
„Achtung! Erstickungsgefahr durch kleine Teile. Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet.“	"Warning! Danger of suffocation due to small parts. Not suitable for children under 3 years."	"Danger! Risque d'étouffement dû aux petites pièces. Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans. »	"Pericolo! Pericolo di soffocamento a causa di piccole parti. Non adatto a bambini di età inferiore a 3 anni."	"Gevaar! Gevaar voor verstikking door kleine onderdelen. Niet geschikt voor kinderen jonger dan 3 jaar."	"¡Peligro! Peligro de asfixia por piezas pequeñas. No apto para niños menores de 3 años."	"Nebezpečí! Nebezpečí udušení malými díly. Nevhodné pro děti do 3 let."	"Opasnost! Opasnost od gušenja malim dijelovima. Nije prikladno za djecu mlađu od 3 godine."	»Nevarnost! Nevarnost zadušitve zaradi majhnih delov. Ni primerno za otroke, mlajše od 3 let."	"Veszély! Fulladásveszély az apró alkatrészek miatt. 3 év alatti gyermekek számára nem alkalmas."
Nicht in der Nähe von offenen Flammen oder Wärmequellen verwenden.“	Do not use near open flames or heat sources."	Ne pas utiliser à proximité de flammes nues ou de sources de chaleur.	Non utilizzare vicino a fiamme libere o fonti di calore.	Niet gebruiken in de buurt van open vuur of warmtebronnen."	No lo utilice cerca de llamas abiertas o fuentes de calor".	Nepoužívejte v blízkosti otevřeného ohně nebo zdrojů tepla."	Nemojte koristiti u blizini otvorenog plamena ili izvora topline."	Nemojte koristiti u blizini otvorenog plamena ili izvora topline."	Ne használja nyílt láng vagy hőforrás közelében."
„Dieses Kissen ist nur für den häuslichen Gebrauch bestimmt.“	"This pillow is intended for home use only."	"Cet oreiller est destiné à un usage domestique uniquement."	"Questo cuscino è destinato esclusivamente all'uso domestico."	"Dit kussen is uitsluitend bedoeld voor huishoudelijk gebruik."	"Esta almohada está destinada únicamente a uso doméstico".	"Tento polštář je určen pouze pro domácí použití."	"Ovaj jastuk je namijenjen samo za kućnu upotrebu."	"Ta blazina je namenjena samo za domačo uporabo."	"Ez a párna csak háztartási használatra készült."
„Nicht als Sicherheitsausrüstung verwenden.“	"Do not use as safety equipment."	"Ne pas utiliser comme équipement de sécurité."	"Non utilizzare come attrezzatura di sicurezza."	"Niet gebruiken als veiligheidsuitrusting."	"No lo utilice como equipo de seguridad".	"Nepoužívejte jako bezpečnostní zařízení."	"Ne koristiti kao sigurnosnu opremu."	"Ne uporabljajte kot varnostno opremo."	"Ne használja biztonsági felszerelésként."
Plastiktüten sind keine Spielzeuge. Halten Sie Plastiktüten von Babys und Kindern fern, um Erstickungsgefahr zu vermeiden.“	Plastic bags are not toys. Keep plastic bags away from babies and children to avoid the risk of suffocation."	Les sacs en plastique ne sont pas des jouets. Gardez les sacs en plastique hors de portée des bébés et des enfants pour éviter les risques d'étouffement.	I sacchetti di plastica non sono giocattoli. Tenere i sacchetti di plastica lontano dalla portata di neonati e bambini per evitare rischi di soffocamento.	Plastic zakken zijn geen speelgoed. Houd plastic zakken uit de buurt van baby's en kinderen om verstikkingsgevaar te voorkomen."	Las bolsas de plástico no son juguetes. Mantenga las bolsas de plástico alejadas de bebés y niños para evitar riesgos de asfixia".	Plastové sáčky nejsou hračky. Uchovávejte plastové sáčky mimo dosah kojenců a dětí, abyste se vyhnuli nebezpečí udušení."	Plastične vrečice nisu igračke. Držite plastične vrečice podalje od beba i djece kako biste izbjegli opasnost od gušenja."	Plastične vrečice nisu igračke. Držite plastične vrečice podalje od beba i djece kako biste izbjegli opasnost od gušenja."	A műanyag zacskók nem játékok. A fulladásveszély elkerülése érdekében tartsa távol a műanyag zacskókat csecsemőktől és gyerekektől."
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročítajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu Pažljivo pročítajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást Olvassa el figyelmesen a felsorolt
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Rogon Products B.V.  
Haverdijk 8, 5704 RC Helmond, Nederlande  
info@rogon.com

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 30694631									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mental en Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.